Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of Information unless it displays a valid OMB control number.

# **Declaration and Power of Attorney For Patent Application**

特許出願宣言書及び委任状

### Japanese Language Declaration

日本語宣言書



私の住所、私書箱、国籍は下記の私の氏名の後に記載され My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者である

と(下記の名称が複数の場合)信じています。

下ずの氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

As a below named inventor, I hereby declare that:

INITIALIZATION OF PHASE-CHANGE
OPTICAL RECORDING MEDIUM

上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、本書に添付)は、

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on <u>December 23</u>, 1999
as United States Application Number or
PCT International Application Number
09/471,345
and was amended on
(if applicable).

私は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。 I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとおり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務があることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

## Japanese Language Declaration

(日本語官言書)

私は、米国法典第35編119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 舟に基ぎ下記の。 米 国以外の国の少なくとも一を国を指定している特許協力条約 365 (a) 項に基ずく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主要するとともに、優先権を主張している。本出顧の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、極内をマークすることで、示しています。

#### Prior Foreign Application(s)

各国での先行出職 10-367529 Japan (Number) (Country) (番号) (国名) (Number) (Country) (番号) (国名) (Number) (Country) (番号) (国名) (Number) (Country) (番号) (国名)

利は、第35編米国法典119条(e)項に基いて下記の米国特許出願規定に記載された権利をここに主張いたします。

(Application No.) (Filing Date) (出類母身) (出類日)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出願に記載された権利。又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。また、本出願の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出顧に開示されていない限り、その先行米国出願書提出日以降で本出願書の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入手された、運邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。

(Application No.) (Filing Date) (出顧日)
(出顧日)
(Application No.) (Filing Date) (出顧日)

私は、私日身の知識に基ずいて本宣言書中で私が行なう表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基ずく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基ずき、罰金よたは拘禁、もしくはその両方により処罰されること。そしてそのような故意による虚偽の専明を行なえば、出願した。又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先権主張なし

24/12/98
(Day/Month/Year Filed)
(出版年月日)

(Day/Month/Year Filed)
(出版年月日)

(Day/Month/Year Filed)
(出版年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.) (F (出觀番号)

(Filing Date) (出願日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insolar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, i acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of application and the national or PCT International filing date of application.

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、係属中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可济、係属中、放棄済)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

tion of infor Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no paragraphs are required to respond to a cost

# Japanese Language Declaration

(日本語宜言書)

会化状: 弘は下記の発明者として、本出版に関する一切の 手続きを米特許硝福局に対して遂行する弁理士または代理人 こして、下記の者を指名いたします。 (弁護士、または代理 (の氏名及び登録書号を明記のこと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby app the following attorney(s) and/or agent(s) to proceeding this application and transact all business in the Patent and Trade Office connected therewith (Est name and registration number)

Ivan S. Kavrukov (Reg. No. 25161), Thomas F. Moran (Reg. No. 16579); Christopher C. Dunham (Reg. No. 22031); Norman H. Zivin (Reg. No. 25385), John P. White (Reg. No. 28678); Robert D. Katz (Reg. No. 30141); Peter J. Phillips (Reg. No. 29691); Richard S. Milner (Reg. No. 33970); Richard F. Jaworski (Reg. No. 33515); and Paul Teng (Reg. No. 40837)

吉爾送付先

Sand Correspondence to:

Ivan S. Kavrukov, Esq. Cooper & Dunham LLP 1185 Avenue of the Americas New York, New York 10036

**互扱電話運絡先**: (名前及び電話番号)

Direct Telephone Galls to: (name and telephone number)

Ivan S. Kavrukov, Esq. Tel. (212) 278-0400

<b>唯一または第一発明者名</b>		Full name of sole or first inventor  Kyohji HATTORI	
住所		Residence 162-601 Nakash	inden, Ebina-shi
		Kanagawa-ken, Japan.	
<b>闽</b> 野		Citizenship	•
		Japan	
私言箱		Post Office Address	····
		Same as Residence	
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any	
第二共同発明者 第二共同発明者	日付	Fumiya OHMI Second inventor's signature Fumilia Ohmi	0ste 03/06/2000
第二共同発明者 第二共同発明者 住所	日付	Fumiya OHMI  Second Inventor's signature  Fumiya. Ohmi  Residence 1-20-12-301 Mil	oste 03/06/2000 inami Hashimoto,
第二共同発明者	日付	Fumiya OHMI Second inventor's signature Fumilia Ohmi	oste 03/06/2000 inami Hashimoto,
第二共同発明者	B ftf	Fumiya OHMI  Second Inventor's signature  Fumiya. Ohmi  Residence 1-20-12-301 Mil	oste 03/06/2000 inami Hashimoto,

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす ること)。

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

ること)

र्ग -	Kenichi AIHARA  Invertor's signature  Residence 1704-1-202 Tsuruma, Machida-sh Tokyo, Japan.  Citizenship Japan  Post Office Address Same as Residence  Full name of fourth joint, if any Katsuyuki YAMADA  Inventor's signature  Vataryuki Yamada  Date  13/01/2000
	Residence 1704-1-202 Tsuruma, Machida-sh Tokyo, Japan.  Cittzenship Japan  Post Office Address Same as Residence  Full name of fourth joint, if any Katsuyuki YAMADA Inventor's signature  Oate
M	Tokyo, Japan.  Citizenship Japan  Post Office Address Same as Residence  Full name of fourth joint, if any Katsuyuki YAMADA Inventor's signature  Oate
M	Citizenship Japan  Post Office Address Same as Residence  Full name of fourth joint, if any Katsuyuki YAMADA Inventor's signature  Oate
M	Full name of fourth joint, if any Katsuyuki YAMADA Inventor's signature
<u>:</u>	Katsuyuki YAMADA Inventor's signature Date
<del>(1)</del>	Inventor's signature Oate
	REPLANTING THE PROPERTY OF THE PLANT OF THE
	Residence 104-2-202 Itchoda, Mishima-shi, Shizuoka-ken, Japan.
	<b>Citzenship</b> Japan
	Post Office Address Same as Residence
	Full name of fifth joint, if any Yuki NAKAMURA
M , ,	invertore signature Date 100/2000
	Residence 32-13-303 Kurosuda, Aoba-ku, Yokohama-shi, Kanagawa-ken, Japan.
	Citizenship Japan
	Post Office Address Same as Residence
	Full name of sixth joint, if any Eiji NODA
f <del>i</del>	Inventor's signature  Oute  03/06/200
	Residence 7-1-23-305 Arima, Miyamae-ku, Kawasaki-shi, Kanagawa-ken, Japan.
	Citzenship Japan
	Post Office Address Same as Residence

joint inventors.)

	Full name of seventh joint, if any Michihisa TAKAHASHI	
R fet	Inventor's signature Date	
	Michihian Takahashi Mar/17/2000	
	Residence 1054-2 Shimo-Ogino, Atsugi-shi,	
<del></del>	Kanagawa-ken, Japan.	
	<b>Cateers no</b> Japan	
	Post Office Address	
	Same as Residence	
	Full name of eighth joint, if any	
	Yujiro KANEKO	
9付	Inventor's signature	
	Thirty Kaneko 03/07/2000	
	1955-76 Naruse, Machida-shi,	
	Tokyo, Japan.	
	Citizanino	
	Japan	
	Post Office Address	
	Same as Residence	
<del></del>	Full name of ninth joint, if any	
	Yukio IDE	
吊付:	Invertors aignature Cate	
	Juleir Sdl Mar. 8. 2000	
	Residence 34-8 Fujimidai, Mishima-shi,	
<del> </del>	Shizuoka-ken, Japan.	
	Citizenship	
	Japan	
	Post Office Address	
	Same as Residence	
	Full name of tenth joint, if any	
目付	Inventor's signature Date	
	Residence	
	Clitzenship	
	Post Office Address	
	日付	

joint inventors.)

(Supply similar information and signature for third and subsequent

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

ること)